

Совет Безопасности

Distr.: General
23 March 2018
Russian
Original: English

Письмо Председателя Совета Безопасности от 31 января 2018 года на имя Генерального секретаря

Состоявшаяся 2 января 2018 года церемония, в ходе которой у входа в зал Совета Безопасности были в торжественной обстановке установлены флаги стран — вновь избранных членов Совета Безопасности, была с большим одобрением встречена послами и делегациями, вновь приступающими к исполнению своих обязанностей в Совете Безопасности. Это новаторское мероприятие не стало бы возможным без Вашего содействия и квалифицированной поддержки со стороны Секретариата. Мы признательны Вам и Службе протокола и связи, а также соответствующим сотрудникам Департамента по политическим вопросам, Департамента по вопросам охраны и безопасности и Департамента общественной информации за помощь в проведении церемонии, благодаря которой она прошла с несомненным успехом.

Церемония установки флагов была введена Казахстаном во время исполнения им обязанностей Председателя в январе — том месяце, в котором начинался срок полномочий вновь избранных непостоянных членов Совета. Цель ее проведения состояла в том, чтобы особо отметить доверие, которое международное сообщество оказало данным шести странам, поручив им защищать идеалы, о которых говорится в Уставе Организации Объединенных Наций, и участвовать в поддержании международного мира и безопасности. На церемонии также представилась подобающая возможность воздать должное самоотверженным усилиям выбывающих членов Совета, которые оставили свой след в его истории благодаря превосходной работе. В рамках церемонии соблюдались надлежащие требования протокола и воздавалось должное правительствам стран — новых членов Совета, которые были избраны широким кругом членов Организации Объединенных Наций, чтобы, действуя от их имени, решать главные проблемы безопасности, с которыми сталкивается мир в настоящее время.

Члены Совета Безопасности едины в своей убежденности в том, что при постоянной поддержке со стороны Секретариата проведение церемонии установки флагов в январе каждого года станет важной традицией.

Если бы Вы лично поддержали это начинание, то это привело бы к укреплению важного вклада избранных членов Совета в достижение целей Организации Объединенных Наций и в защиту идеалов, которые она отстаивает.

(*Подпись*) Кайрат **Умаров**
Посол

18-04528 (R) 260318 260318



